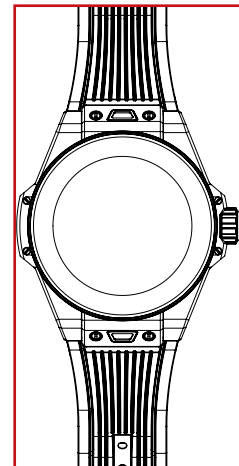




MENTIONS LÉGALES ET CERTIFICATIONS
INFORMATIONS LOCALES ADDITIONNELLES

BIG BANG e



Registration number: HB440 1

COUNTRIES

Europe		Taiwan / 中國臺灣	55
English	7	Hong Kong	59
French / Français	9	Macau	61
German / Deutsch	11	South Korea / 대한민국	63
Italian / Italiano	13	Japan / 日本	65
Spanish / Español	15	Thailand	67
Portuguese / Português	17	Philippines	69
Dutch / Nederlands	19	Malaysia	71
Czech / Čeština	21	Singapore	73
Polish / Polski	23	Indonesia	75
Danish / Dansk	25	Canada	77
Swedish / Svenska	27	USA	79
Hungarian / Hungarian	29	Guam	81
Norwegian / Norwegian	31	Australia	83
Ukraine	33	New Zealand	85
Israel	35	Mexico	87
Kuwait	37	Brazil	89
Qatar	39		
UAE / دولة الإمارات العربية المتحدة	41		
Russia / Россия	43		
Kazakhstan	47		
China/ 中国内地	51		

IMPORTANT INFORMATION

The following provisions refer to the legal and certifications information and characteristics of your **BIG BANG E** for the following countries/geographical areas:

- Europe ;
- Ukraine ;
- Israel ;
- Kuwait ;
- Qatar ;
- United Arab Emirates ;
- Russia ;
- Kazakhstan ;
- China ;
- Taiwan ;
- Hong Kong ;
- Macau ;
- South Korea ;
- Japan ;
- Thailand ;
- Philippines ;
- Malaysia ;
- Singapore ;
- Indonesia ;
- Canada ;
- USA ;
- Guam ;
- Australia ;
- New Zealand ;
- Mexico ;
- Brazil ;

These provisions must be read in conjunction with the separate user manual which also comes with your **BIG BANG E** and headed “Instructions et garantie” and cannot be dissociated from it.

The full texts of the **BIG BANG E** manuals are also available upon request in store.

Please note that the **BIG BANG E** user manual “Instructions et garantie” also contains some additional specific provisions for the United States of America and Canada (operation frequency, output power characteristics, SAR information, certification...), together with the international limited guarantee applicable to your **BIG BANG E**.

EUROPE



EU Declaration of conformity

We declare that this equipment watch and charging accessories complies with:

- Directive 2014/53/EU (RED).
- Low Voltage Directive 2014/35/EU.
- EMC Directive 2014/30/EU.
- RoHS II Directive 2011/65/EU.

Point of contact: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

To view the full declaration of conformity, go to the product sheet of the **BIG BANG e** which can be found at www.hublot.com.

Operation Frequency:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Output Power:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG e radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG e near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPE



UE Déclaration de conformité

Nous déclarons que cet équipement – une montre – et ses accessoires de recharge sont conformes aux réglementations suivantes :

- Directive 2014/53/UE (RED).
- Directive Basse Tension 2014/35/UE.
- Directive CEM 2014/30/EU.
- Directive RoHS II 2011/65/UE.

Point de contact : HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SUISSE.

Pour visualiser la déclaration de conformité complète, consultez la fiche technique de la montre **BIG BANG e** sur le site www.hublot.com.

Fréquence de fonctionnement:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Puissance de sortie:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG **e** radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **e** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklären wir, dass diese Uhr und ihr Ladezubehör die Anforderungen folgender Richtlinien erfüllen:

- RED-Richtlinie 2014/53/EU.
- Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU.
- EMV-Richtlinie 2014/30/EU.
- RoHS-2-Richtlinie 2011/65/EU.

Kontaktadresse: HUBLLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SCHWEIZ.

Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie im Produktdatenblatt der **BIG BANG E** unter www.hublot.com.

Betriebsfrequenz:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Ausgangsleistung:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG E radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG E near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



UE Dichiarazione di conformità

Dichiariamo che il presente orologio e gli accessori di carica sono conformi a:

- Direttiva 2014/53/EU (RED).
- Direttiva Bassa Tensione 2014/35/EU.
- Direttiva EMC 2014/30/EU.
- Direttiva RoHS II 2011/65/EU.

Contatto: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SVIZZERA.

Per vedere la dichiarazione di conformità completa, visitare la scheda prodotto del modello **BIG BANG E** disponibile su www.hublot.com.

Frequenza operativa:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Potenza d'uscita:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG **E** radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **E** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



UE Declaración de conformidad

Declaramos que este reloj y sus accesorios de carga son conformes con:

- Directiva 2014/53/EU (RED);
- Directiva 2014/35/EU sobre límites de tensión;
- Directiva 2014/30/EU de compatibilidad electromagnética;
- Directiva 2011/65/EU (RoHS II).

Contacto: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

La declaración de conformidad completa puede consultarse en la ficha de producto del reloj **BIG BANG E** en www.hublot.com.

Frecuencia de funcionamiento:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Potencia de salida:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG E radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG E near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



Declaração de Conformidade da UE

Declaramos que este relógio e respetivos acessórios de carregamento estão em conformidade com a:

- Diretiva 2014/53/EU (RED).
- Diretiva de Baixa Tensão 2014/35/EU.
- Diretiva EMC 2014/30/EU.
- Diretiva RoHS II 2011/65/EU.

Ponto de contacto: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

Para visualizar a declaração de conformidade na íntegra, consulte a ficha de produto do **BIG BANG E**, que poderá encontrar em www.hublot.com.

Frequência de Operação:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Potência de Saída:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG E radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG E near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



EU Conformiteitsverklaring

Wij verklaren dat deze apparatuur, horloge met oplaadaccessoires, voldoet aan:

- Richtlijn 2014/53/EU (RED).
- Laagspanningsrichtlijn 2014/35/EU.
- Richtlijn elektromagnetische compatibiliteit 2014/30/EU.
- RoHS II richtlijn 2011/65/EU.

Contactadres: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillièrè 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

De volledige conformiteitsverklaring kan bekeken worden op het productblad van de BIG BANG E, dat te vinden is op www.hublot.com.

Werkfrequentie:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Uitgangsvermoge:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG E radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG E near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EVROPA



EU prohlášení o shodě

Prohlašujeme, že tyto hodinky a nabíjecí zařízení jsou v souladu s:

- Směrnice 2014/53/EU (RED).
- Směrnice 2014/35/EU pro zařízení nízkého napětí.
- Směrnice o EMC 2014/30/EU.
- Směrnice Evropského parlamentu a Rady II 2011/65/EU.

Kontaktní místo: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33
— 1260 NYON — SWITZERLAND.

Pro zobrazení celého prohlášení o shodě přejděte na produktový list hodinek **BIG BANG E**, který najdete na www.hublot.com.

Provozní frekvence:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Výstupní výkon:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG **E** radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **E** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



Deklaracja Zgodności CE

Oświadczamy, że zegarek i akcesoria do ładowania stanowiące przedmiot niniejszej deklaracji spełniają wszystkie wymogi:

- Dyrektywy 2014/53/EU (dyrektywa radiowa RED).
- Dyrektywy niskonapięciowej 2014/35/EU.
- Dyrektywy dotyczącej kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/EU.
- Dyrektywy RoHS II 2011/65/EU.

Punkt kontaktu: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

Pełna treść deklaracji zgodności jest dostępna na stronie dotyczącej karty produktu **BIG BANG E** pod adresem www.hublot.com.

Częstotliwość robocza:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Moc wyjściowa:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG **E** radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **E** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



EU Overensstemmelseserklæring

Vi erklærer at dette ur og opladningstilbehør, er i overensstemmelse med:

- Radioudstyrsdirektivet 2014/53/EU.
- Lavspændingsdirektivet 2014/35/EU.
- EMC-Direktivet 2014/30/EU.
- RoHS2-Direktivet 2011/65/EU.

Kontaktpunkt: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

For at se den komplette overensstemmelseserklæring, gå til databladet til **BIG BANG E**, som findes på www.hublot.com.

Driftsfrekvens:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Udgangseffekt:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG **E** radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **E** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPA



EU-försäkran om överensstämmelse

Vi intygar att denna klocka och laddningsutrustning överensstämmer med:

- Direktiv 2014/53 / EU (RED);
- Lågspänningsdirektivet 2014/35/EU;
- EMC-direktivet 2014/30/EU;
- RoHS II-direktivet 2011/65/EU.

Kontakt: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

Gå till produktbladet på **BIG BANG E** som finns att se på www.hublot.com för att se det fullständiga intyget om överensstämmelse.

Driftfrekvens:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Uteffekt:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG E radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG E near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPE



EU Declaration of conformity

We declare that this equipment watch and charging accessories complies with:

- Directive 2014/53/EU (RED).
- Low Voltage Directive 2014/35/EU.
- EMC Directive 2014/30/EU.
- RoHS II Directive 2011/65/EU.

Point of contact: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.

To view the full declaration of conformity, go to the product sheet of the BIG BANG **e** which can be found at www.hublot.com.

Operation Frequency:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Output Power:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG **e** radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **e** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

EUROPE



EU Declaration of conformity

We declare that this equipment watch and charging accessories complies with:

- Directive 2014/53/EU (RED).
 - Low Voltage Directive 2014/35/EU.
 - EMC Directive 2014/30/EU.
 - RoHS II Directive 2011/65/EU.
- Point of contact: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33
— 1260 NYON — SWITZERLAND.
- To view the full declaration of conformity, go to the product sheet of the BIG BANG **e** which can be found at www.hublot.com.

Operation Frequency:	2402 MHz ~ 2480 MHz (BT4.2) 2412 MHz ~ 2472 MHz (802.11 b/g/n (2.4 GHz) HT20) 13.56 MHz (NFC)
Output Power:	BT: 10dBm BTLE: 2dBm 802.11b: 15dBm 802.11g: 10dBm 802.11n (2.4GHz) HT 20 mode: 10dBm

BIG BANG **e** radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use against the head, with 10mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing BIG BANG **e** near your face, keep at least 10mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

UKRAINE



עֲטֵמֵב שׁוּמִיֶּשֶׁל תּוּחִיטְבָּה תּוֹאֲרוֹהפִּינְעֵטֵמ

פִּינְעֵטֵמֵב שׁוּמִיֶּשׁ תַּעֲב מִיֵּאֲבָה תּוּחִיטְבָּה יִלְלַכ פִּינְעֵטֵמ לִזְעַפֵּל שִׁי

- עֲקֵתָהּ לִמְשַׁחָה לִבְכּ תּוּחִיטְבָּה תּוּמִלְשֵׁל אֲדוּ
- תּוּבּוּטֵר מִיִּידִב לִמְשַׁחָה תִּשְׂרַם עֲקֵתָהּ תֵּא אִיצוּהֵל וְא סִינְכֵהֵל נִיָּא
- הַבּוֹרְקָה תּוֹרִישָׁה תִּדְבַּעְמֵל תּוֹנְפֵל שִׁי, יִהְשֵׁלֵכ הִיעֵב לֵשׁ הֶרְקֵמֵב, נְעֵטְמָה תֵּא חוּתְפֵל נִיָּא
- מִלִּלְזוֹנֵם נְעֵטְמָה תֵּא קִיחֶרֶהֵל שִׁי
- תּוֹרִישׁ תִּדְבַּעְמֵל תּוֹנְפֵלוּ לִמְשַׁחָה תִּשְׂרַם תִּידִיִּם וְקֵתְנֵל שִׁי, נְעֵטְמֵב מֶרְזֵקֵמֵשׁ מִישַׁעַר, רִזּוּם חִיר לֵשׁ הֶרְקֵמֵב
- הַחֵל הִבִּיסֵב שׁוּמִיֶּשֶׁל אֵלּוּ יִנְצִיחַ שׁוּמִיֶּשֶׁל אֵל, דְּבִלֵב הַנְּבִמָה קוֹתֵב שׁוּמִיֶּשֶׁל דְּעוּיִם נְעֵטְמָה
- לִמְשַׁחָה לִבְכּ תֵּא מִקְעֵלוּ, רּוּבְשֵׁל, קוֹתְחֵל נִיָּא
- וְא הַקִּילֵד, קִזְנֵל מוֹרְגֵל לּוֹלֵעַ רְבֹדָה נִכְשׁ, הַדִּימָה לֵעַ רִתִּי מִמְחֲתֵהֵל וְל חִינֵהֵל וְא לִמְשַׁחָה לִבְכּ לֵעַ מִיצִפֵּחַ חִינֵהֵל נִיָּא תּוּלְמִשְׁחָתָה
- לִמְשַׁחָה תִּשְׂרַם וְקֵתְנֵל שִׁי נְעֵטְמָה יוֹקִיב יִנְפֵל
- שׁוּמִיֶּשֶׁל נִכּוֹמוּ יִלְעֻפֵּת בַּצִּמֵּב קוֹתִינָה וְקֵתָהּ תֵּא קִזְחֲתֵל דִּפְקֵהֵל שִׁי

הַרְהָדָה

- שְׁמִתְשֵׁמָה תּוּלְמִשְׁחָתָהֵל מוֹרְגֵל לּוֹלֵעַ יוֹקֵל רּוּבִיחַ, מִיִּירוֹקֵם אֵל מִפִּילְחָתֵב הַנִּידָה לִבְכּ תֵּא פִילְחָהֵל נִיָּא
- לִבְכֵּבֵשׁ הַקִּרָּאָה קִילּוֹם תּוּחִיטְבָּה אֲדוּלוּ שִׁי כִירָאֵם לִבְכּ לֵעַ שׁוּמִיֶּשֶׁב
- דְּבִלֵב יִמִּינֵפ שׁוּמִיֶּשֶׁל דְּעוּיִם

תּוּלּוֹסהַנְּכֵס תּוֹרִיהָ

- {מִוִּיתִיל}. הַלּוֹקֵשׁ וְא הַמּוֹד הַלּוֹסֵב קִירוּ כֵּא פִילְחָהֵל שִׁי, קִזְצִיפֵל מוֹרְגֵל הַלּוֹלֵעַ הַיּוֹגֵשׁ הַפִּלְחָה
- 'וּדְכוּ שֵׁא, שְׁמֵשׁ רּוֹא נּוֹגֵכ הוֹבֵג מוֹחֵל הַלּוֹסָה דְּרָאֵם וְא הַלּוֹסָה תֵּא פּוֹשְׁחֵל נִיָּא
- כֵּל מִיִּדְעוּיָמָה רִזְחֵם יִנְקֵתְמֵל אֵלּא הַפִּשְׁאֵל הַלּוֹסָה תֵּא כִילְשָׁהֵל נִיָּא

עֲטֵמֵב שׁוּמִיֶּשֶׁל תּוּחִיטְבָּה תּוֹאֲרוֹהפִּינְעֵטֵמ

פִּינְעֵטֵמֵב שׁוּמִיֶּשׁ תַּעֲב מִיֵּאֲבָה תּוּחִיטְבָּה יִלְלַכ פִּינְעֵטֵמ לִזְעַפֵּל שִׁי

- עֲקֵתָהּ לִמְשַׁחָה לִבְכּ תּוּחִיטְבָּה תּוּמִלְשֵׁל אֲדוּ
- תּוּבּוּטֵר מִיִּידִב לִמְשַׁחָה תִּשְׂרַם עֲקֵתָהּ תֵּא אִיצוּהֵל וְא סִינְכֵהֵל נִיָּא
- הַבּוֹרְקָה תּוֹרִישָׁה תִּדְבַּעְמֵל תּוֹנְפֵל שִׁי, יִהְשֵׁלֵכ הִיעֵב לֵשׁ הֶרְקֵמֵב, נְעֵטְמָה תֵּא חוּתְפֵל נִיָּא
- מִלִּלְזוֹנֵם נְעֵטְמָה תֵּא קִיחֶרֶהֵל שִׁי
- תּוֹרִישׁ תִּדְבַּעְמֵל תּוֹנְפֵלוּ לִמְשַׁחָה תִּשְׂרַם תִּידִיִּם וְקֵתְנֵל שִׁי, נְעֵטְמֵב מֶרְזֵקֵמֵשׁ מִישַׁעַר, רִזּוּם חִיר לֵשׁ הֶרְקֵמֵב
- הַחֵל הִבִּיסֵב שׁוּמִיֶּשֶׁל אֵלּוּ יִנְצִיחַ שׁוּמִיֶּשֶׁל אֵל, דְּבִלֵב הַנְּבִמָה קוֹתֵב שׁוּמִיֶּשֶׁל דְּעוּיִם נְעֵטְמָה
- לִמְשַׁחָה לִבְכּ תֵּא מִקְעֵלוּ, רּוּבְשֵׁל, קוֹתְחֵל נִיָּא
- וְא הַקִּילֵד, קִזְנֵל מוֹרְגֵל לּוֹלֵעַ רְבֹדָה נִכְשׁ, הַדִּימָה לֵעַ רִתִּי מִמְחֲתֵהֵל וְל חִינֵהֵל וְא לִמְשַׁחָה לִבְכּ לֵעַ מִיצִפֵּחַ חִינֵהֵל נִיָּא תּוּלְמִשְׁחָתָה
- לִמְשַׁחָה תִּשְׂרַם וְקֵתְנֵל שִׁי נְעֵטְמָה יוֹקִיב יִנְפֵל
- שׁוּמִיֶּשֶׁל נִכּוֹמוּ יִלְעֻפֵּת בַּצִּמֵּב קוֹתִינָה וְקֵתָהּ תֵּא קִזְחֲתֵל דִּפְקֵהֵל שִׁי

הַרְהָדָה

- שְׁמִתְשֵׁמָה תּוּלְמִשְׁחָתָהֵל מוֹרְגֵל לּוֹלֵעַ יוֹקֵל רּוּבִיחַ, מִיִּירוֹקֵם אֵל מִפִּילְחָתֵב הַנִּידָה לִבְכּ תֵּא פִילְחָהֵל נִיָּא
- לִבְכֵּבֵשׁ הַקִּרָּאָה קִילּוֹם תּוּחִיטְבָּה אֲדוּלוּ שִׁי כִירָאֵם לִבְכּ לֵעַ שׁוּמִיֶּשֶׁב
- דְּבִלֵב יִמִּינֵפ שׁוּמִיֶּשֶׁל דְּעוּיִם

תּוּלּוֹסהַנְּכֵס תּוֹרִיהָ

- {מִוִּיתִיל}. הַלּוֹקֵשׁ וְא הַמּוֹד הַלּוֹסֵב קִירוּ כֵּא פִילְחָהֵל שִׁי, קִזְצִיפֵל מוֹרְגֵל הַלּוֹלֵעַ הַיּוֹגֵשׁ הַפִּלְחָה
- 'וּדְכוּ שֵׁא, שְׁמֵשׁ רּוֹא נּוֹגֵכ הוֹבֵג מוֹחֵל הַלּוֹסָה דְּרָאֵם וְא הַלּוֹסָה תֵּא פּוֹשְׁחֵל נִיָּא
- כֵּל מִיִּדְעוּיָמָה רִזְחֵם יִנְקֵתְמֵל אֵלּא הַפִּשְׁאֵל הַלּוֹסָה תֵּא כִילְשָׁהֵל נִיָּא

TRA

REGISTERED No:

ER78819/20

DEALER No:

DA86833/20

TRA

لإيجستلا مقر:

ER78819/20

رجاتلا مقر:

DA86833/20

RUSSIA

1. Product name: **BIG BANG E**
2. Model name: HB440 1
3. Trade name: HUBLOT
4. Rating: 5 V, 500 mA
5. Country of origin: Assembled in China of imported components
6. Actions when a failure is detected:
 - When you put the watch on the charging cradle, it automatically displays a battery charging watch face, with battery percentage, even if your watch has no more battery. If it does not appear, make sure that the watch is properly positioned on the charging cradle. For more details about the correct way to put the watch on the charging cradle, you can have a look at “Recharge the battery” section of the user guide leaflet. If the issue still persists, it might be because your charging cradle does not work properly. In this case we invite you to go to our nearest HUBLOT store or to contact us through our email address help@hublot.com.
 - Also, please note that the charge might stop and begin again, in order to allow the watch temperature to sufficiently decrease, as it is warming up when on charge. Then, if in this case the charge stops, it is normal that the watch does not display the battery watch face. Nevertheless, if the charge is unusually long or does not work optimally, it might be because your charging cradle does not work properly. In this case we invite you to go to our nearest HUBLOT store or to contact us through our email address help@hublot.com.
 - Additional factors, such as the storage or maintenance conditions as well as state of conservation of the charging accessories, may also impact the charging process. Please refer to section “Important safety precautions” for further information in this respect, or, in cases of doubt, we invite you to go to

our nearest HUBLOT store or to contact us through our email address help@hublot.com.

7. Information about the necessary installation and adjustment action of the charging cradle: Please refer to page 16 of the user guide manual
8. Manufacturer name and address: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.
9. Branch name and address: **Should be local import name & address**
10. Date of manufacture: Please refer to packaging box
11. Information about safe storing, handling, using, servicing and recycling: Please refer to page 50 of the Instructions and guarantee manual
12. The product was tested in accordance with the standards. Additional conformity marks are shown on the product nameplate.



1. Наименование продукта: **BIG BANG E**
2. Наименование модели: HB440 1.
3. Фирменное наименование: HUBLOT
4. Характеристики: 5 V, 500 mA
5. Страна-производитель: **Assembled in China of imported components**
6. Действия при обнаружении неполадок.
 - При установке на подставку для зарядки на экране часов автоматически отображается информация о зарядке аккумулятора с указанием процента заряда аккумулятора, даже если аккумулятор полностью разряжен. Если соответствующая информация не появляется, проверьте, правильно ли установлены часы на подставку для зарядки. Подробную информацию о правильном размещении часов на подставке для зарядки можно найти в разделе «Зарядка аккумулятора» руководства пользователя. Если проблему не удастся решить, возможна неисправность подставки для зарядки. В этом случае рекомендуем вам обратиться в ближайший магазин HUBLOT store or to contact us through our email adress help@hublot.com.
 - Обратите внимание на возможность прекращения и возобновления зарядки для снижения температуры часов, которая повышается во время зарядки. Если часы не заряжаются, информация о заряде аккумулятора не отображается. Тем не менее, если аккумулятор заряжается необычно долго или происходит не оптимально, возможна ненадлежащая работа подставки для зарядки. В этом случае рекомендуем вам обратиться в ближайший магазин HUBLOT store or to contact us through our email adress help@hublot.com.
 - На процесс зарядки аккумулятора также могут влиять такие дополнительные факторы, как условия хранения или эксплуатации, а также состояние сохранности аксессуаров для зарядки. Дополнительную информацию по этому вопросу можно найти в разделе «Важные меры предосторожности». В случае возникновения каких-либо сомнений обращайтесь в ближайший магазин HUBLOT store or to contact us through our email adress help@hublot.com.

7. Информация по установке и настройке: руководство пользователя, стр. **16**.
8. Наименование и адрес производителя: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.
9. Наименование и адрес подразделения: **Should be local import name & address**
10. Дата производства: **указана в программном обеспечении к часам.**
11. Информация относительно безопасного хранения, обращения, использования, сервисного обслуживания и повторной переработки: инструкции и гарантийное руководство, стр. **16**.
12. изделие прошло испытания в соответствии со стандартами. Дополнительные знаки соответствия указаны на паспортной табличке изделия



KAZAKHSTAN

1. Product name: **BIG BANG E**
2. Model name: HB440 1
3. Trade name: HUBLOT
4. Rating: 5 V, 500 mA
5. Country of origin: Assembled in China of imported components
6. Actions when a failure is detected:
 - When you put the watch on the charging cradle, it automatically displays a battery charging watch face, with battery percentage, even if your watch has no more battery. If it does not appear, make sure that the watch is properly positioned on the charging cradle. For more details about the correct way to put the watch on the charging cradle, you can have a look at “Recharge the battery” section of the user guide leaflet. If the issue still persists, it might be because your charging cradle does not work properly. In this case we invite you to go to our nearest HUBLOT store or to contact us through our email address help@hublot.com.
 - Also, please note that the charge might stop and begin again, in order to allow the watch temperature to sufficiently decrease, as it is warming up when on charge. Then, if in this case the charge stops, it is normal that the watch does not display the battery watch face. Nevertheless, if the charge is unusually long or does not work optimally, it might be because your charging cradle does not work properly. In this case we invite you to go to our nearest HUBLOT store or to contact us through our email address help@hublot.com.
 - Additional factors, such as the storage or maintenance conditions as well as state of conservation of the charging accessories, may also impact the charging process. Please refer to section “Important safety precautions” for further information in this respect, or, in cases of doubt, we invite you to go to

- our nearest HUBLOT store or to contact us through our email address help@hublot.com.
7. Information about the necessary installation and adjustment action of the charging cradle: Please refer to page 16 of the user guide manual
 8. Manufacturer name and address: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.
 9. Branch name and address: **Should be local import name & address**
 10. Date of manufacture: Please refer to packaging box
 11. Information about safe storing, handling, using, servicing and recycling: Please refer to page 50 of the Instructions and guarantee manual
 12. The product was tested in accordance with the standards. Additional conformity marks are shown on the product nameplate.



1. Наименование продукта: **BIG BANG E**
2. Наименование модели: HB440 1.
3. Firmenное наименование: HUBLOT
4. Характеристики: 5 V, 500 mA
5. Страна-производитель: **Assembled in China of imported components**
6. Действия при обнаружении неполадок.
 - При установке на подставку для зарядки на экране часов автоматически отображается информация о зарядке аккумулятора с указанием процента заряда аккумулятора, даже если аккумулятор полностью разряжен. Если соответствующая информация не появляется, проверьте, правильно ли установлены часы на подставку для зарядки. Подробную информацию о правильном размещении часов на подставке для зарядки можно найти в разделе «Зарядка аккумулятора» руководства пользователя. Если проблему не удастся решить, возможна неисправность подставки для зарядки. В этом случае рекомендуем вам обратиться в ближайший магазин HUBLOT store or to contact us through our email adress help@hublot.com.
 - Обратите внимание на возможность прекращения и возобновления зарядки для снижения температуры часов, которая повышается во время зарядки. Если часы не заряжаются, информация о заряде аккумулятора не отображается. Тем не менее, если аккумулятор заряжается необычно долго или происходит не оптимально, возможна ненадлежащая работа подставки для зарядки. В этом случае рекомендуем вам обратиться в ближайший магазин HUBLOT store or to contact us through our email adress help@hublot.com.
 - На процесс зарядки аккумулятора также могут влиять такие дополнительные факторы, как условия хранения или эксплуатации, а также состояние сохранности аксессуаров для зарядки. Дополнительную информацию по этому вопросу можно найти в разделе «Важные меры предосторожности». В случае возникновения каких-либо сомнений обращайтесь в ближайший магазин HUBLOT store or to contact us through our email adress help@hublot.com.
7. Информация по установке и настройке: руководство пользователя, стр. 16.
8. Наименование и адрес производителя: HUBLOT SA — HEADQUARTERS & MANUFACTURE — Ch. de la Vuarpillière 33 — 1260 NYON — SWITZERLAND.
9. Наименование и адрес подразделения: **Should be local import name & address**
10. Дата производства: указана в программном обеспечении к часам.
11. Информация относительно безопасного хранения, обращения, использования, сервисного обслуживания и повторной переработки: инструкции и гарантийное руководство, стр. 16.
12. изделие прошло испытания в соответствии со стандартами. Дополнительные знаки соответствия указаны на паспортной табличке изделия



CHINA

- 1. CMIIT ID: 2018DJ6168
- 2. Model number: HB440 1
- 3. Applicant name: 路威酩轩钟表珠宝商贸(上海)有限公司

Names of hazardous substances contained in the product

Name of component	Hazardous substances					
	Lead (Pb)	Mercury (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	Polybrominated biphenyl (PBB)	Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
Semi-finished printed circuit board	X	0	0	0	0	0
Display	0	0	0	0	0	0
Watch casing	0	0	0	0	0	0
Watch strap	0	0	0	0	0	0
Watch buckle	0	0	0	0	0	0
Charger base	X	0	0	0	0	0

This table has been prepared in accordance with the requirements of SJ/T 11364.

0: The hazardous substances contained in all homogeneous materials used in the component is below the limits set by GB/T 26572.

X: The hazardous substances contained in a particular homogeneous material used in the component exceeds the limits set by GB/T 26572.



中国内地

- 1. CMIIT ID (无线电发射设备型号核准代码): 2018DJ6168
- 2. 型号: HB440 1
- 3. 申请者名称: 路威酩轩钟表珠宝商贸(上海)有限公司

产品所含有害物质名称

组件名 称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr ⁺⁶)	多溴化联 (二) 苯 (PBB)	多溴联苯醚 (PBDE)
半成品电路板	X	0	0	0	0	0
表盘	0	0	0	0	0	0
表壳	0	0	0	0	0	0
表带	0	0	0	0	0	0
表扣	0	0	0	0	0	0
充电底座	X	0	0	0	0	0

上表按照SJ/ T 11364 要求列出。
0：组件中所有同质材料的有害物质含量低于GB/ T 26572 规定的水平。
X：组件中某单一同质材料的有害物质含量超过GB/ T 26572 规定水平。



TAIWAN

1. Product name: **BIG BANG e**
2. Product number: HB440 1
3. Rated voltage/current: 5 V, 500 mA
4. Year of manufacture: 2020
6. Country of manufacture: Assembled in China of imported components
7. Functional specifications or compatibility: See the explanations under System Requirements and Package Contents
8. Name of manufacturer: HUBLOT SA
9. Address of manufacturer: 25F-B2, No. 68, Section 5, Zhong Xiao East Road, Taipei, Taiwan
10. Telephone of manufacturer: XXX

Pursuant to the Administrative Regulations on Low Power Radio Waves Radiated Devices of the NCC:
Article 12: Without permission granted by the NCC, no company, enterprise, or user may change frequency, enhance transmitting power, or alter original the characteristics or performance of an approved low power radio-frequency devices.

Article 14: Low power radio-frequency devices shall not affect aviation safety or interfere with legal communications; if interference is found to exist, the user shall immediately cease operations until the interference has ceased. The aforementioned legal communications are radio communications operated in compliance with the Telecommunications Act. Low power radio-frequency devices must tolerate interference from legal communications or industrial, scientific, and medical radio wave radiated devices.

Excessive usage may harm visual acuity.

Please rest for 10 minutes after 30 minutes of use.

Children under 2 should not view the screen; children over 2 should not view the screen for more than 1 hour per day.

Equipment name: **BIG BANG e** HB440 1

Unit	Restricted substances and its chemical symbols					
	Lead (Pb)	Mercury (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	Polybrominated biphenyls (PBB)	Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
PCBA	—	O	O	O	O	O
Panel	O	O	O	O	O	O
Watch case	O	O	O	O	O	O
Strap	O	O	O	O	O	O
Buckle	O	O	O	O	O	O
Charger	—	O	O	O	O	O

Note : “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.

Note 2: “O” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.

Note 3: The “—” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.



- 1. 產品名稱：智慧型手錶
- 2. 產品型號：HB440 1
- 3. 電壓/ 電流：5 V, 500 mA
- 4. 生產年份：2020
- 5. 生產編號：見產品本身
- 6. 生產國：進口組件，中國裝配
- 7. 功能規格及適用性：見《系統要求及包裝內容》文字
- 8. 生產商名稱：HUBLOT SA
- 9. 生產商位址：台北市忠孝東路5 段68 號25 樓B2 室
- 10. 生產商聯繫電話：XXX

遵照臺灣通訊傳播委員會制定的《低功率無線電頻率設備管理規定》：
使用過度恐傷害視力。

- (1) 使用30分鐘請休息10分鐘。
- (2) 未滿2歲幼兒不看螢幕，2歲以上每天看螢幕不要超過1小時。

根據 NCC 波輻射性電機管理辦法規定：

第十二條 經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條 低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

設備名稱: 智慧型手錶 HB440 1

組件	Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ⁺⁶)	多溴化聯 (二) 苯 (PBB)	多溴聯苯醚 (PBDE)
半成品電路板	—	○	○	○	○	○
錶盤	○	○	○	○	○	○
錶殼	○	○	○	○	○	○
錶帶	○	○	○	○	○	○
表扣	○	○	○	○	○	○
充電底座	—	○	○	○	○	○

注：“超過0.1wt%”及“超過0.01wt%”代表有害物質含量超過當前條件下標準水平的百分比。

注2：“○”代表有害物質含量未超過當前條件下的標準水平。

注3：“—”代表有害物質符合免責要求。





R-C-H7B-HB4401

Company name: HUBLOT SA

Model name: HB440 1

Equipment name: Low power wireless device (Wireless device for wireless data communication system)

Date of manufacture: Refer to packaging box

Manufacturer: HUBLOT SA

Country of origin: Assembled in China of imported components

RF Warning statement: 해당 무선설비가 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다

There may be an electric wave interface during the operation of the wireless device.

Device type	Instruction for user
Type B device (Broadcasting and telecommunication device for domestic use)	The device has EMC approval for domestic use (Type B). It is intended for domestic use and can be used in all areas.

NFC is a reception-only technology. Wireless charger: R-RRM-IPQ-WPCWCTXCF002



R-C-H7B-HB4401

기업명: HUBLOT SA

모델명: HB440 1

기기명: 특정 소출력 무선기기(무선 데이터 통신 시스템용 무선기기)

제조 날짜: Refer to packaging box

제조사: HUBLOT SA

원산지: Assembled in China of imported components

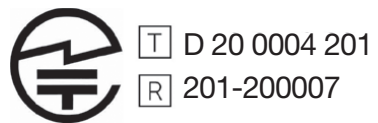
무선 주파수(RF) 경고: 해당 무선설비가 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다

기종별	사용자 안내문
B급 기기 (가정용 방송통신기자재)	이 기기는 가정용(B급) 전자파 적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

근거리 무선통신(NFC)은 수신 전용 기술입니다.

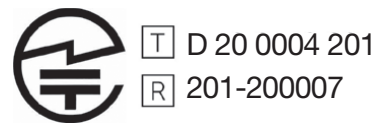
무선 충전기: R-RRM-IPQ-WPCWCTXCF002

JAPAN



Trade name: HUBLOT
Model name: HB440 1

日本



商標：HUBLOT
モデル名：HB440 1



nanb.

เครื่องวิทยุคมนาคมนี้ได้รับยกเว้น ไม่ต้องได้รับ
ใบอนุญาตให้มี ใช้ซึ่งเครื่องวิทยุคมนาคม
หรือตั้งสถานีวิทยุคมนาคมตามประกาศ กสทช.
เรื่อง เครื่องวิทยุคมนาคม และสถานีวิทยุ
คมนาคมที่ได้รับยกเว้นไม่ต้องได้รับใบอนุญาต
วิทยุคมนาคม ตามพระราชบัญญัติวิทยุ
คมนาคม พ.ศ. 2498



nanb. | โทรคมนาคม
กำกับดูแลเพื่อประชาชน
Call Center 1200 (Inswร)

SINGAPORE

Complies with IMDA
Standards DA106086

INDONESIA

[certificate number]
[PLG. ID number]

CANADA

Model/HVIN: HB440 1
IC: 25553-HB4401

USA



California Energy Commission

Model: HB440 1

FCC ID: 2AUTBHB4401

GUAM



California Energy Commission

Model: HB440 1

FCC ID: 2AUTBHB4401

MEXICO

“La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

(1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y

(2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.”

MEXICO

“La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

(1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y

(2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.”

BRAZIL



Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Este produto está homologado pela ANATEL de acordo com os procedimentos regulamentados para avaliação da conformidade de produtos para telecomunicações e atende aos requisitos técnicos aplicados, incluindo os limites de exposição da Taxa de Absorção Específica referente a campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de radiofrequência. O máximo valor medido da Taxa de Absorção Específica referente à exposição localizada no tronco foi de 0,0001 W/kg.

Para maiores informações, consulte o site da ANATEL – www.anatel.gov.br

BRAZIL



Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Este produto está homologado pela ANATEL de acordo com os procedimentos regulamentados para avaliação da conformidade de produtos para telecomunicações e atende aos requisitos técnicos aplicados, incluindo os limites de exposição da Taxa de Absorção Específica referente a campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de radiofrequência. O máximo valor medido da Taxa de Absorção Específica referente à exposição localizada no tronco foi de 0,0001 W/kg.

Para maiores informações, consulte o site da ANATEL – www.anatel.gov.br